



ວັນທີ Date	<input type="text"/>	ສະກຸນເງິນ ແລະ ຈຳນວນເງິນ Currency & Amount	<input type="text"/>
---------------	----------------------	--	----------------------

ຊື່ ແລະ ນາມສະກຸນຜູ້ໂອນເງິນ / Applicant Name	
ທີ່ຢູ່ / Address	ເບີໂທ / Phone No
ວິທີການຊໍາລະ / Mode of Payment <input type="checkbox"/> ແຊັກເລກທີ / Cheque No	ລົງວັນທີ / Date
<input type="checkbox"/> ຫັກຈາກບັນຊີເລກທີ Debit Account No	<input type="text"/>

ຊື່ ແລະ ນາມສະກຸນຜູ້ຮັບເງິນ / Beneficiary Name	
ເລກບັນຊີ / Account Number	
ທະນາຄານຜູ້ຮັບເງິນ / Beneficiary Bank	
ສາຂາ ຫຼື ທີ່ຢູ່ / Branch or Address	
ເນື້ອໃນການໂອນເງິນ / Details of Transfer	

ໂດຍອ້າງອີງເຖິງເງື່ອນໄຂຢູ່ໃນຟອມນີ້ ຂ້າພະເຈົ້າ / ພວກເຮົາໄດ້ອ່ານ ແລະ ເຂົ້າໃຈວ່າ ທະນາຄານອິນໂດຈີນ ຈະບໍ່ຮັບຜິດຊອບໃດໆຕໍ່ກັບການໂອນເງິນນີ້, ຂ້າພະເຈົ້າຂໍຢືນຢັນວ່າໄດ້ປະຕິບັດຕາມກົດໝາຍວ່າດ້ວຍການຄຸ້ມຄອງເງິນຕາຕ່າງປະເທດ ແລະ ວັດຖຸມີຄ່າ, ຂໍ້ກຳນົດກົດລະບຽບອື່ນໆ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ຂອງ ສປປ ລາວ ກະລຸນາ ອອກແຊັກທະນາຄານ ແລະ ໂອນຕາມລາຍລະອຽດຂ້າງເທິງ

Subject to the conditions outlined on this form which I / We have read and understood, and without any liability to Indochina Bank I / We confirm this remittance is subject to the Law on management of foreign currency and precious metals and related degree law of Lao PDR. Please effect the remittance.

ສຳລັບທະນາຄານເທົ່ານັ້ນ / For Bank Use Only			
ໝາຍເລກອ້າງອີງ / Ref No	<input type="text"/>		
ອັດຕາແລກປ່ຽນ / Exchange Rate	<input type="text"/>		
ທຽບເທົ່າ / Equivalent	<input type="text"/>		
ຄ່າທຳນຽມ Fee	<input type="checkbox"/> ເງິນສົດ / Cash	<input type="text"/>	
	<input type="checkbox"/> ຫັກຈາກບັນຊີ / Debit AC	<input type="text"/>	
ລວມ / Total	<input type="text"/>		
ພະນັກງານຮັບຟອມ: Received by:	ອະນຸມັດໂດຍ: Authorized by:	Created by:	Approved by:
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Verified by: _____
ລາຍເຊັນຂອງຜູ້ໂອນ ແລະ ກາປະທັບ
Signature of applicant and stamp



ວັນທີ Date	<input type="text"/>	ສະກຸນເງິນ ແລະ ຈຳນວນເງິນ Currency & Amount	<input type="text"/>
---------------	----------------------	--	----------------------

ຊື່ ແລະ ນາມສະກຸນຜູ້ໂອນເງິນ / Applicant Name

ທີ່ຢູ່ / Address ເບີໂທ / Phone No

ວິທີການຊໍາລະ / Mode of Payment ແຊັກເລກທີ / Cheque No ລົງວັນທີ / Date

ຫັກຈາກບັນຊີເລກທີ
Debit Account No

ຊື່ ແລະ ນາມສະກຸນຜູ້ຮັບເງິນ / Beneficiary Name

ເລກບັນຊີ / Account Number

ທະນາຄານຜູ້ຮັບເງິນ / Beneficiary Bank

ສາຂາ ຫຼື ທີ່ຢູ່ / Branch or Address

ເນື້ອໃນການໂອນເງິນ / Details of Transfer

ໂດຍອ້າງອີງເຖິງເງື່ອນໄຂຢູ່ໃນຟອມນີ້ ຂ້າພະເຈົ້າ / ພວກເຮົາໄດ້ອ່ານ ແລະ ເຂົ້າໃຈວ່າ ທະນາຄານອິນໂດຈີນ ຈະບໍ່ຮັບຜິດຊອບໃດໆຕໍ່ກັບການໂອນເງິນນີ້, ຂ້າພະເຈົ້າຂໍຢືນຢັນວ່າໄດ້ປະຕິບັດຕາມກົດໝາຍວ່າດ້ວຍການຄຸ້ມຄອງເງິນຕາຕ່າງປະເທດ ແລະ ວັດຖຸມີຄ່າ, ຂໍ້ກຳນົດກົດລະບຽບອື່ນໆ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ຂອງ ສປປ ລາວ ກະລຸນາ ອອກແຊັກທະນາຄານ ແລະ ໂອນຕາມລາຍລະອຽດຂ້າງເທິງ

Subject to the conditions outlined on this form which I / We have read and understood, and without any liability to Indochina Bank I / We confirm this remittance is subject to the Law on management of foreign currency and precious metals and related degree law of Lao PDR. Please effect the remittance.

ສຳລັບທະນາຄານເທົ່ານັ້ນ / For Bank Use Only			
ໝາຍເລກອ້າງອີງ / Ref No	<input type="text"/>		Verified by: ລາຍເຊັນຂອງຜູ້ໂອນ ແລະ ກາປະທັບ Signature of applicant and stamp
ອັດຕາແລກປ່ຽນ / Exchange Rate	<input type="text"/>		
ທຽບເທົ່າ / Equivalent	<input type="text"/>		
ຄ່າທຳນຽມ Fee	<input type="checkbox"/> ເງິນສົດ / Cash <input type="checkbox"/> ຫັກຈາກບັນຊີ / Debit AC		
ລວມ / Total	<input type="text"/>		
ພະນັກງານຮັບຟອມ: Received by:	ອະນຸມັດໂດຍ: Authorized by:	Created by:	Approved by:
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>